



# OTRO PUEBLO

ORGANO DEL PARTIDO LIBERAL BRIGANTINO

SE PUBLICA SEMANALMENTE

SUSCRIPCION E INSERCIONES

BETANZOS un mes 30 cts.—Fuera trimestre 1'50.—  
Extranjero trimestre 3 ptas.—Número suelto 10 cts  
Anuncios, esquelas de defunción y comunicados á  
precios convencionales.

PUNTOS DE SUSCRIPCION

En la imprenta de este periódico, Pardiñas 11

## Asuntos Electorales

El domingo á las siete de la noche se reunieron en el espacioso salón que hay en el bajo de la «Fonda del Comercio» los liberales dinásticos de Betanzos para tratar de cuestiones electorales.

Jamás se recuerda en Betanzos una reunión política tan imponente, no solo por el número, sino también por la calidad de las personas.

Allí estaban dignamente representadas todas las clases sociales. Capitalistas, fabricantes, comerciantes, maestros de obras, industriales, abogados, médicos, procuradores, labradores, propietarios, todos cuantos en Betanzos pueden y valen, se hallaban allí reunidos.

El Presidente del Comité liberal Sr. García Sánchez les dirigió la palabra para poner en su conocimiento que la Junta directiva del partido había acordado designar como candidatos en las próximas elecciones á los señores

- D. César Sánchez San Martín.
- D. Eugenio Corral Golpe.
- D. Tomás Lareo Janeiro.
- D. José Germade Alouso.
- D. Constantino Aces Mancera.
- D. Valentin Pita Pandelo.
- D. Antonio Torres Otero.

Como los concejales que hay que elegir son ocho, se deja un lugar para las oposiciones.

Con tal motivo el Sr. García Sánchez, hizo algunas atinadas observaciones respecto al contubernio socialista-conservador, ó mejor dicho, conservador-socialista, pues estos últimos son solo comparsa inconsciente que hace el juego á aquellos.

La candidatura que presentan los del contubernio la componen los señores D. Tomás da Pena, D. José Asorey y D. Pedro Teijo.

Como decía muy oportunamente en un discurso el Sr. García Sánchez, es una candidatura genuinamente conservadora-romerista presentada con etiqueta socialista para cubrir el falso pudor de los obreros que quieren aparecer alejados de las luchas políticas.

Tanto el da Pena como el Asorey, son dos conservadores de abolengo. Ambos comerciantes de comestibles, propietarios con casa

propia y concurrentes asiduos á la casa del Sr. Sánchez Cordero.

Los socialistas dicen que si eligen á estos dos burgueses, es por que quieren que haya en el Ayuntamiento quienes vigilen porque se les dé el pan, vino y demas alimentos necesarios para la vida, de buena calidad y con el peso legal.

Discurriendo como unos sabios debieron pensar que las personas más apropósito para vigilar esas cosas eran los mismos comerciantes que vendian los géneros.

Y si después de esto llamamos corderos á los infelices socialistas, es seguro que se enfadaran.

Del otro candidato conservador socialista, no queremos ocuparnos. Lo presentaron sus compañeros solo por *chiste* y en la seguridad de que no podía salir.

En dos de los colegios, los del contubernio ni siquiera van á la lucha. Están tan persuadidos del cariño que les tiene el pueblo, que renuncian generosamente á sus votos.

Los del contubernio no tenían más que siete candidatos, (todos ellos conservadores) con derecho á nombrar interventores. Los liberales dinásticos tenían 23.

Hemos de advertir que no estaban ajustadas á la ley ni las propuestas de los conservadores ni las autorizadas por firmas de electores, faltando en las primeras, el número de orden de los interventores, la seccion á que correspondían y la circunstancia de si saben leer y escribir; y en las de los segundos pudo verse que para reunir 25 firmas de socialistas y conservadores unidos, tuvieron que suscribir las propuestas individuos que no figuran en el censo, ni creemos que tampoco en el padrón de vecinos.

No obstante esta notable desproporción y esta ignorancia de la ley de las oposiciones, los liberales dinásticos permitieron que los socialistas llevaran la mitad de los interventores que son de elección de los candidatos, ó sean tres en cada una de las mesas de los distritos primero y segundo.

En dos de los colegios, los del contubernio no nombraron interventores, porque ni aun tenían personas aptas para desempeñar estos cargos.

Un caso *chistoso*.

Los candidatos socialistas iban

captaneados por el Jefe del partido conservador Sr. Sánchez Cordero, y se limitaban á aprobar con signos de cabeza lo que este hacía.

El Sr. Sr. Sánchez Cordero, que es muy mal actor, se olvidaba á cada momento de que en la comedia que representaban los interventores por ellos designados, debian hacer el papel de socialistas, y decía á cada momento: *Nuestros interventores... digo, los interventores de ellos de los socialistas.* Y él mismo se reía de lo mal que representaba su papel, ¡Pobres obreros de buena fe!

## Los Presupuestos Municipales

Como ofrecimos en nuestro último número, publicamos hoy el proyecto del presupuesto municipal para 1902 que fué aprobado por el Ilustre Ayuntamiento en sesión de 25 del próximo pasado.

### INGRESOS:

**Capítulo 1.º—Propios.**—Pensiones 40 pesetas.—Renta del Liceo 600.—Renta del Circo 312'50.—Junca de los Cortadores 172.—Tinglado de S. Francisco 125.—Bodega id. 180.—Total del capítulo 1 639 pesetas 50 cts.

**Capítulo 3.º—Impuestos.**—Renta de la Alhóndiga 450 pesetas.—Arriendo del arbitrio de ventas y permutas de ganado 13 057 pesetas 50 cts.—Renta de la cortaduría de la calle de la Torre 182.—Arbitrio sobre puestos públicos, embarcaciones y arrastres 3.500.—Renta de las cortadurias en la Pescadería 365.—Arbitrio por degüello de reses en el matadero 1500.—Renta de nichos de piedra 1000.—Idem de sepulturas de preferencia 20.—Enterramientos en nichos de piedra 175.—Idem en la tierra 85.—Transmisiones de nichos 3.—Construcciones en calles principales 15.—Reparaciones en las mismas 50.—Construcciones y reparaciones en otras calles 80.—Certificaciones 150.—Multas 50.—Suministros 100.

Total de este capítulo 20784 pesetas 50 cts.

**Capítulo 4.º—Beneficencia Municipal.**—Intereses de inscripciones de la Renta al 4 por 100, 2440 pesetas.—Subvención de la Diputación para el Hospital 2.250

Total de este capítulo 4 690 pesetas

**Capítulo 5.º—Instrucción pública.**—Pensión de ferrado de centeno 1 pta.—Intereses de la renta del 4 por 100, 257'64.

Total de este capítulo 268 pesetas 64 cts.

**Capítulo 7.º—Extraordinarios.**—Productos ó alquiler del Teatro para bailes y otras funciones que en él se celebren 1000 pesetas.

**Capítulo 9.º—Recursos legales.**—Recargo sobre la contribución territorial 6.671'09 pesetas.—Idem sobre la industrial 2.500.—Idem sobre el impuesto de consumos 53.953'70.—Idem sobre cédulas personales 1.750.—Arbitrios extraordinarios 10.030.

Total de este capítulo 76 324 ptas. 79 cts.

Asciende el presupuesto de ingresos á 105.327 pesetas 43 cts.

(Se continuará)

## A NARICES

En la prensa como en todas partes hay que discutir con razón y con ingenio. La desconsideración y el insulto están mandados retirar.

El del otro día.

La volubilidad del nuevo redactor de «El Pueblo» es verdaderamente maravillosa.

Unas veces firma J. A., otras «Narices», otras F. otras «El del otro día.» Es seguro que así seguirá demostrándonos su imaginación portentosa é inagotable ingenio.

La verdad es que eso de llamarse siempre de la misma manera revelaría una monotonía impropia de tan inspirado poeta.

Esta versatilidad de Narices se revela en todos sus actos.

Con la desenvoltura que le es propia, se encarama á lo alto del Olimpo y desde allí con la melosa y azarzuellada voz que le caracterizan llama á sus adversarios animales, tontos; ineptos y otras frascillas por el estilo; pero pobre del que emplee lenguaje parecido, porque, como Narices aspira á la exclusividad, descargará su cómica iracundia sobre cualquiera que trate de hacerle la competencia.

Como el inmortal Valher, piensa Narices, que los poetas siempre se lucen más en el campo de las ficciones que en el de las verdades, por eso finje hasta la manera de hablar.

No tiene pues nada de extraño que después de afirmar que «la desconsideración y el insulto están mandados retirar», escriba su extenso artículo lleno de insultos y groserías, sin consideración á sus lectores ni á nadie, dedicado exclusivamente á injuriar al que él llama «maestro.»

Los lectores maliciosos han presumido que tales denuestos iban dirigidos á un amigo á quien Narices ha ensalzado muchas veces, llegando hasta á dedicarle sus más inspiradas poesías; esto por supuesto, cuando Narices creía que el amigo podía dar algo.

Llevados de esta general creencia preguntamos al llamado maestro.

¿Qué le ha hecho usted á Narices para que arremeta contra usted tan despiadadamente?

Que yo sepa nada (nos contestó.)

Manuel Roca, D. Manuel Boura Lagoa, D. Manuel López González y D. Salvador Torres Fernández, liberales; D. José Vidal-Crespo, D. Antonio Casanova García y D. Antonio Martín Díaz, conservadores-socialistas.

Para la 1.ª del tercer distrito D. Constantino Ares Manceña, D. Jesualdo Vieites Blanco, D. Ricardo Tenreiro López, D. Valentín Pita Paudelo y D. José Pita Paudelo, todos liberales.

Para la 2.ª del mismo distrito, D. José Casal Vázquez, D. Manuel Mosquera Carro, don Manuel Lagoa Bana, D. José Germade Alonso y D. Ramón Carro Gómez, también liberales.

Queda pues reducida la lucha á los distritos 1.º y 2.º que seguramente no ofrecerá lances, porque también tienen en ellos los liberales una mayoría abrumadora.

Se nos olvidaba decir que el compañero Fermín quiso hacer una componenda con los liberales, pero éstos que cenocen el paño se negaron á todo arreglo.

Ya lo saben los socialistas, si los liberales quisieran les dejaban en blanco los conservadores.

## Crónica local

Se acordó sacar á subasta por el tipo de 820 pesetas anuales la conducción en carruaje de la correspondencia entre la administración de correos de esta ciudad y la Estación del ferrocarril.

Por haber agredido á la Guardia Civil fué detenido y conducido á la cárcel de este partido, un sujeto de malos antecedentes llamado Francisco Díaz Incógnito que acababa de agredir también á uno de los factores del ferrocarril, á quien rasgó casi todo el impermeable que llevaba puesto con una navaja que empuñaba el tal energúmeno.

El partido liberal de esta ciudad ha establecido su centro electoral en uno de los amplios salones de la planta baja del Hotel del Comercio

que resultá ya reducido é insuficiente para contener el crecido número de adictos que concurren todas las noches á cambiar impresiones.

Desde hace días en la plazuela que existe delante del Archivo, hállase enplazado y viene funcionando un vistoso *bio vivo* con gran regocijo de la gente menuda... y de los propietarios de tan elegante *si que también* reproductivo aparato.

Dice el órgano de los linaristas en su última hora que se dá como muy seguro que nuestro digno Alcalde viene practicando gestiones para atraerse con fines electorales al clero ¡Cál hombre, el partido liberal se encuentra fuerte y exuberante de vida y no precisa molestar á la respetable clase á que hace referencia con tan malévola intención.

De esos auxilios van á tener muy pronto necesidad nuestro colega y sus inspiradores; porque los de Bartolomé resultan ineficaces y no les queda otro recurso que... llamar á esos señores á quienes se alude para que les acompañen en su última hora que vendrán con las últimas hojas que caigan.

Una noticia sensacional como diría Bar... de Vidal

En el artículo de fondo del último número del propio semanario amenazan los linaristas de esta localidad con *lanzarse fuera del régimen actual en perjuicio de la dinastía e instituciones vigentes tan necesitadas en estos momentos de toda clase de prestigios.*

¿Que dirá la monarquía al tener conocimiento de que está próximo el día de su total desquiciamiento?

En la última reunión que celebremos el llamado partido socialista de esta localidad parece que después de una turbulenta y kilométrica discusión, se acordó ir á la lucha en las próximas elecciones municipales, presentando como candidatos por el 1.º ó 2.º distrito á los compañeros Tomás da Pena, José Asorey y Pedro Teijo, amigos políticos los dos primeros del Jefe de los linaristas Sr. Cordero. El último que es el único que podría ostentar el nombre de socialista, es el que está destinado al sacrificio. De suerte que aun cuando consiguieran triunfar los dos primeros (que es imposible) las asociaciones obreras quedarán sin representación en la «casa grande» porque han querido ó se dejaron engañar de sus *feles y desinteresados* aliados los linaristas.

¡Se han lucido unos y otros!

Hemos tenido el gusto de saludar á nuestro antiguo amigo, el bizarro capitán de infantería D. Federico Cuadrado que á instancia suya acaba de ser destinado á uno de los cuadros que tienen en esta ciudad su residencia. Sea bienvenido y reciba nuestra cariñosa enhorabuena.

### Suscripción para la faja del general San Martín

Importaba lo recaudado según el último número de OTRO PUEBLO, 234 pesetas 25 cts.

D. Leoncio López 1 pta.—D. César Gómez Pita 1.—D. José Vieites García 1.—D. Marcos Vieites García 1.—D. Manuel Vieites García 1.—D. Joaquín Castro Ares 5.—Varios individuos que figuran en una lista entregada á D. Manuel Castro y que no quieren que se ponga aquí sus nombres 46.

Suma total 290 pesetas con 25 céntimos.

El Ayuntamiento tiene acordado suscribirse con lo que falte hasta completar el importe del obsequio.

Segun ya tenemos dicho la faja está ya encargada.

Queda cerrada la suscripción. En el proximo número presentaremos las cuentas de lo invertido y daremos á conocer el mensaje que se dirige al aguerrido y pundonoroso militar á quien el pueblo ha manifestado de una manera tan ostensible su cariño.

### PENSAMIENTO

El que rije y manda, sinó se aconseja, se desmanda.

### EPITAFIO

Descansa bajo esta losa.  
La modesta Rosalia  
Muchacha tan generosa,  
Que daba cuánto tenía.

¿Quieren ustedes tomar buen café?

Pues en el «Liceo Recreativo» dentro de breves días lo servirán hecho en una máquina última novedad.

### Imp. Sucesores de Castañeira

Se hacen toda clase de trabajos en la imprenta de este periódico.

## ABONOS

Compréndese bajo la denominación genérica de *abonos* á todas las sustancias que concurren al crecimiento y desarrollo de las plantas, prestando al terreno los elementos que pierde en provecho de los vegetales que nu tre.

Leibig, en 1840, publicó una teoría razonada de la nutrición de las plantas en la que establecía que los elementos orgánicos de los vegetales proceden del ácido carbónico, y el amoniaco de la atmósfera; y los residuos que en forma de cenizas de jan por la combustión, como son la potasa, sosa, cal, magnesia, ácido sulfúrico, ácido fosfórico y salicílico, hierro y otras sustancias, proceden del terreno: unas y otras son indispensables para el desarrollo de la planta.

La nutrición se verifica simultáneamente por

las hojas y por las raíces, obrando las anteriores materias en la nutrición en una forma de mutua complementación, sien lo necesaria la unión de todas ellas para que la planta pueda vegetar.

La naturaleza del suelo es, pues, el primer factor que el agricultor ha de tener en cuenta atendiendo luego las necesidades de los vegetales que trate de cultivar, necesidades que varían de familia á familia, procurando corregir ó *enmenzar* el terreno por la adición de aquellos elementos de nutrición de que carezca.

Los abonos se dividen en orgánicos y minerales, según su procedencia. El que se conoce con el nombre genérico de estiércol, es un abono *misto* de excelentes resultados porque contiene todos los principios necesarios al desarrollo de los vegetales. El guano, particularmente el del Perú, es también uno de los abonos que dan mejores resultados por la riqueza de sustancias que contiene: se emplea con el estiércol. Los despojos de animales, los desperdicios de mataderos y otras materias semejantes, se hallan también comprendidas en este grupo: los primeros sobre todo, por su riqueza en principios nitrogenados fácilmente pútridos que se descomponen en gases y materias solubles propias para la nutrición de las plantas.

Merecen especial mención los peces y sus despojos, entre los cuales los principales son los peces de mala calidad: el *esturión* tan conocido en esta

# CENTRO INSTRUCTIVO MUNICIPAL

La primera y principal sección de las que comprende este establecimiento es la que se refiere a la instrucción de los obreros y que como hay que llamarle de algún modo se le da el nombre de

## ESCUELA DE ARTESANOS

El Ilmo. Ayuntamiento inspirándose en los principios de democracia, y con una nobleza que le honra, acordó dar la preferencia, al crear este Centro, a las clases trabajadoras, tan necesitadas de instrucción como de jornales. De- seando elevar el nivel de la cultura popular para engrandecer el proletariado, no ha vacilado en realizar los sacrificios que impone el sostenimiento de un centro dotado de un personal numeroso y competente.

Obreros de esta noble ciudad: podeis ya a donde quiera que vayais maña-

na, presentaros adornados de los conocimientos que todos debemos procurar- nos para el desempeño de nuestras profesiones.  
Concurriendo al sagrado templo de la ciencia, no solo os labrais un porve- nir material más halagüeño, sino que contribuís poderosamente a la emanci- pación de vuestra clase. La ciencia y el trabajo deben marchar unidos, el día que seais dueños de esas dos palancas sociales caerán rotos los grilletes con que os aprisiona el capital.

Los profesores encargados de vuestra instrucción son también obreros co- mo vosotros, obreros de la inteligencia y cuyo porvenir marcha unido al vuestro.

El Ilmo. Ayuntamiento ha dispuesto que las clases nocturnas, *solo para los obreros, sean*

## ENTERAMENTE GRATIS

Queda cerrada la matrícula desde el 1.º del corriente mes; las clases em- pezarán en breve.

Para la inscripción puede concurrirse al domicilio del Centro Instructivo o avisar a cualquiera de los señores profesores del mismo.  
Betanzos 1.º de Noviembre de 1901.

# COLEGIO DE ISABEL LA CATÓLICA

SANTA MARIA NUMERO 6 PRAL.

En combinación con el Colegio-Instituto de 2.ª enseñanza establecido en esta ciudad

Habiendo sido nombrado el Director de este establecimiento docente profesor numera- rio del Instituto privado de esta ciudad, ambos centros funcionarán desde luego como com- plemento uno del otro, si bien con la independencia que a cada cual corresponde dentro de su esfera de acción.

El Colegio de Isabel la Católica, sostendrá, pues, las clases de instrucción primaria, elemental y superior a cargo directo e inmediato de su propietario D. Marcial Miguel de la Iglesia, dándose en ellas la correspondiente preparación para el ingreso en los Institutos generales y demás centros oficiales de enseñanza superior que proporciona el Estado.

Las de 2.ª enseñanza se darán en el referido Instituto local, de tal modo que las co- rrespondientes al señor de la Iglesia le sean perfectamente compatibles por razón de la ho- ra con las de su Colegio privado.

Así quedan perfectamente orilladas las dificultades con que necesariamente tenía que luchar una sola persona dedicada a un mismo tiempo a la 1.ª y a la 2.ª enseñanza, dificul- tades que si bien avaloran más el mérito de los éxitos alcanzados, podrían quizá despertar ciertos recelos que desde ahora no tienen en su favor razón alguna.

SE ADMITEN INTERINOS: y los que de éstos sean alumnos del Instituto local, gozarán la ventaja de ser vigilados en particular por un profesor de aquel centro, sin que por esto se les exija mayor retribución.

## TALLER DE CAMISERIA

y

## ROPA BLANCA

El acreditado camisero, hijo de es- ta ciudad, y que se halla establecido en la Coruña, calle Estrecha de S. An- drés núm. 8, tiene el gusto de partici- par a su numerosa clientela de esta población, que hallándose próxima la

temporada de invierno, confecciona á sus parroquianos todo género de pren- das de abrigo interior, garantizándo- les la bondad de los géneros y la soli- dez y esmerada confección de las pren- das que le encarguen.

En la barbería del Sr. Amado y en la zapatería del Sr. Tenreiro deben de jarse los avisos, para luego el señor Acea pasar á domicilio a cumplir el los encargos.

NOTA.—Se arregla y modifica las camisas y demás prendas interio- res.

# CENTRO INSTRUCTIVO MUNICIPAL

La seriedad y competencia del numeroso personal docente de este es- tablecimiento serian una garantía de los beneficios resultados de la en- señanza, si por otra parte no estuviesen ya bastante garantidos por la vi- gilancia y celo del Ilmo. Ayuntamiento.

Una de las principales secciones de este Centro es el *Colegio de 2.ª en- señanza*.

Grandes servicios viene prestando desde antiguo, y a él deben su bienestar muchos de nuestros convecinos.

Las recientes disposiciones del Sr. Ministro de Instrucción Pública imposibilitarian a esta ciudad de disfrutar de las ventajas de un colegio local, si no existiese, como afortunadamente sucede en este caso, un perso- nal suficiente para el desempeño de todas las clases con el necesario des- ahogo.

Una nueva é importantísima mejora se ha llevado á cabo y es la crea- cion de los

## ESTUDIOS DE CARRERAS ESPECIALES

Por ellos pueden muchas familias asegurar a sus hijos una carrera productiva sin realizar los enormes desembolsos que exige el sostenimien- to de estudiantes en una capital y sin necesidad de que los padres se vean privados de sus hijos en una edad en que éstos necesitan del celo paternal.

Facilmente se comprende que grandes dificultades hubieron de ven- cerse para obtener tan preciosas mejoras, sin embargo de lo cual, los hono- rarios son relativamente muy módicos.

Para inscripciones é informes dirigirse al domicilio del establecimien- to en el Archivo.

Betanzos 6 de Octubre de 1901.

NOTA.—Pueden estudiarse además del bachillerato las carreras de Perito ó agrimensor, Contador de comercio, Maestro ó Maestra elem. en ta- les y otras.

comarca y los residuos de salazones a los que de- ben su fertilidad las orillas de cieno de los rios y algunas costas, constituyen un abono excelente de- bido a los principios nitrogenados; la cal que for- ma la caparazón de los crustáceos y conchas de los moluscos y por último la gran cantidad de fós- foro que todos ellos contienen.

Las basuras frescas de población no convie- nen a la agricultura, sino que deben tenerse amon- tonadas medio año, por lo menos, para poderlas utilizar.

Los residuos de muchas fabricas, que con fre- cuencia se dejan perder, constituyen también un excelente abono: el más estimado de todos ellos es el residuo de la mezcla de negro animal y san- gre de buey destinada a clarificar el azucar; sigue a este las aguas del lavado de harinas para la fa- bricación de almidón y féculas, y tantas otras subs- tancias que podríamos enumerar.

Los abonos minerales, así llamados porque se componen de diferentes sales, principalmente fos- fato de cal y fosfatos cloruros y silicatos de potasa y sosa, han sido y son base de los abonos químicos que la industria fabrica. El fosfato de cal natural, convenientemente dispuesto, las cenizas de huevos y el carbón animal preparados, han dado origen a la industria de los abonos fosfatados de mucho uso en Inglaterra, y la mezcla de diferentes sales de potasa y sosa constituyen la base de los abonos

abonos, por ser la base de todo cultivo, detallando luego la forma de mejorar cada uno de los princi- pales establecidos ó que pueden establecerse en es- te partido judicial; adicionando además un calen- dario agricola detallando en él, mensualmente, las distintas operaciones del cultivo de la huerta, pretendiendo de esta suerte separar a nuestros cultivadores de la rutina en que se hallan embui- dos.

Dicho esto, pasemos al desarrollo del tema.

*[Faded text, likely bleed-through from the reverse side of the page]*